







Carnet de Pointes

appartement à

Turgot Emil 101 Dufour

5<sup>e</sup> Compagnie L. B. de 1847

domicile à Carnuel, arrondissement

de la Roche-Dezat de la Gironde

France

### Kalender für das Jahr 1916

	Januar	Februar	März
Sonntag	2 9 16 23 30	6 13 20 27	5 12 19 26
Montag	3 10 17 24 31	7 14 21 28	6 13 20 27
Dienstag	4 11 18 25	1 8 15 22 29	7 14 21 28
Mittwoch	5 12 19 26	2 9 16 23	1 8 15 22 29
Donnerst.	6 13 20 27	3 10 17 24	2 9 16 23 30
Freitag	7 14 21 28	4 11 18 25	3 10 17 24 31
Sonnab.	1 8 15 22 29	5 12 19 26	4 11 18 25
	April	Mai	Juni
Sonntag	2 9 16 23 30	7 14 21 28	4 11 18 25
Montag	3 10 17 24	1 8 15 22 29	5 12 19 26
Dienstag	4 11 18 25	2 9 16 23 30	6 13 20 27
Mittwoch	5 12 19 26	3 10 17 24 31	7 14 21 28
Donnerst.	6 13 20 27	4 11 18 25	1 8 15 22 29
Freitag	7 14 21 28	5 12 19 26	2 9 16 23 30
Sonnab.	1 8 15 22 29	6 13 20 27	3 10 17 24
	Juli	August	September
Sonntag	2 9 16 23 30	6 13 20 27	3 10 17 24
Montag	3 10 17 24 31	7 14 21 28	4 11 18 25
Dienstag	4 11 18 25	1 8 15 22 29	5 12 19 26
Mittwoch	5 12 19 26	2 9 16 23 30	6 13 20 27
Donnerst.	6 13 20 27	3 10 17 24 31	7 14 21 28
Freitag	7 14 21 28	4 11 18 25	1 8 15 22 29
Sonnab.	1 8 15 22 29	5 12 19 26	2 9 16 23 30
	Oktober	November	Dezember
Sonntag	1 8 15 22 29	5 12 19 26	3 10 17 24 31
Montag	2 9 16 23 30	6 13 20 27	4 11 18 25
Dienstag	3 10 17 24 31	7 14 21 28	5 12 19 26
Mittwoch	4 11 18 25	1 8 15 22 29	6 13 20 27
Donnerst.	5 12 19 26	2 9 16 23 30	7 14 21 28
Freitag	6 13 20 27	3 10 17 24	1 8 15 22 29
Sonnab.	7 14 21 28	4 11 18 25	2 9 16 23 30

10  
9  
8  
7  
6  
5  
4  
3  
2  
1  
Ctm.



## Kalender für das Jahr 1917

	Januar	Februar	März
Sonntag	7 14 21 28	4 11 18 25	4 11 18 25
Montag	1 8 15 22 29	5 12 19 26	5 12 19 26
Dienstag	2 9 16 23 30	6 13 20 27	6 13 20 27
Mittwoch	3 10 17 24 31	7 14 21 28	7 14 21 28
Donnerst.	4 11 18 25	1 8 15 22	1 8 15 22 29
Freitag	5 12 19 26	2 9 16 23	2 9 16 23 30
Sonnab.	6 13 20 27	3 10 17 24	3 10 17 24 31
	April	Mai	Juni
Sonntag	1 8 15 22 29	6 13 20 27	3 10 17 24
Montag	2 9 16 23 30	7 14 21 28	4 11 18 25
Dienstag	3 10 17 24	1 8 15 22 29	5 12 19 26
Mittwoch	4 11 18 25	2 9 16 23 30	6 13 20 27
Donnerst.	5 12 19 26	3 10 17 24 31	7 14 21 28
Freitag	6 13 20 27	4 11 18 25	1 8 15 22 29
Sonnab.	7 14 21 28	5 12 19 26	2 9 16 23 30
	Juli	August	September
Sonntag	1 8 15 22 29	5 12 19 26	2 9 16 23 30
Montag	2 9 16 23 30	6 13 20 27	3 10 17 24
Dienstag	3 10 17 24 31	7 14 21 28	4 11 18 25
Mittwoch	4 11 18 25	1 8 15 22 29	5 12 19 26
Donnerst.	5 12 19 26	2 9 16 23 30	6 13 20 27
Freitag	6 13 20 27	3 10 17 24 31	7 14 21 28
Sonnab.	7 14 21 28	4 11 18 25	1 8 15 22 29
	Oktober	November	Dezember
Sonntag	7 14 21 28	4 11 18 25	2 9 16 23 30
Montag	1 8 15 22 29	5 12 19 26	3 10 17 24 31
Dienstag	2 9 16 23 30	6 13 20 27	4 11 18 25
Mittwoch	3 10 17 24 31	7 14 21 28	5 12 19 26
Donnerst.	4 11 18 25	1 8 15 22 29	6 13 20 27
Freitag	5 12 19 26	2 9 16 23 30	7 14 21 28
Sonnab.	6 13 20 27	3 10 17 24	1 8 15 22 29

Carnet de Routes pendant la

Guerre 1914-1915-1916, apparte  
 nent à Pasquet Emile

Pasquet Emile classe 1910 incorporé avant mon  
 sort par rapport à la mémorable guerre  
 Parmi le ~~comité~~ de Bagniers le 24 novembre 1914  
 me rapatrier au 30<sup>e</sup> d'inf. le 15 décembre 1914, départ  
 de Périgueux dans le ville de 30000 habitants chef lieu  
 de la Dordogne, départ de Périgueux pour Forac de  
 Belver le lundi de Pâques 1915 manœuvres usages  
 marchés journaliers par Bagniers le cours de l'épave  
 S. de l'infanterie - Fonds d'achat par Combronne pour 100<sup>e</sup>  
 fois d'achat un mandat à l'achat  
 départ de Forac, comme volontaire pour le  
 100<sup>e</sup> une formation nouvelle, le 20 mai, 1916  
 pour le dépôt du 30<sup>e</sup> d'inf. Périgueux - Rester à Périgueux  
 4 jours et 4 nuits - pendant mon séjour à Périgueux de  
 rendre visite à M. et M<sup>lle</sup> de l'inf. de l'infanterie - l'arme  
 Porteur - après avoir été habillé et équipé avec  
 armes après les caissons du 401<sup>e</sup> d'inf. nouvelles  
 formation de marcher et ensuite embarqués le 10 juin  
 1916 pour Bergerac de la diligence sur le chemin de  
 Combronne l'armement Combronne village du mine non  
 tout prêt de l'armement pendant le court séjour usages  
 et manœuvres montées de l'armement sur le terrain  
 de manœuvres du 100<sup>e</sup> d'inf. terrain de Combronne  
 sur un plateau terrain de l'armement de Combronne 1916

1) Embarque a Bergerac pour le camp de la capitale  
le 27 avril 1715 a 2<sup>h</sup> matin arrivés a la capitale apres  
avoir traverse les plus beaux pays de la basse  
occident de la capitale arrive le 8 au soir a  
la capitale apres avoir passer par les  
Brievre, Suelle, Basse, ville de la capitale  
d'un caractere original et tres agreable  
mais assez delacher; pendant le quoy  
vous que vous avez forme rester vous avez  
mandance sans le camp recouvert d'une Bergerie  
noire par des chateaux ronds... tir sur elle avec  
sans resultat; par le jour que nous est arrive  
le chef de Bataillon (12 avril) 1716. le 15 avril nous  
avons recue le colonel commandant le Regt<sup>de</sup> depart  
de la capitale pour Bergerac le 30 avril au matin  
arrive a Chemunac le samedi 2 mai 1716 apres  
avoir traverse la France de l'ouest a l'est en  
traverse les plus grandes villes de France entre  
est Clermont Ferrand Paris. Montreuil sur  
puys de France. S<sup>te</sup> Etienne de France ville indistincte  
en suite Lyon chef lieu du departement de France  
la France une des plus belles villes de France  
enfin arrive a Chemunac le 2. mai 1715 camp  
enfin sur une grande grande an militaire de  
la ville et proximite du camp de la valbonne  
Chemunac ville coquette de 4000 habitons le  
dimanche 3 mai arrive par le general de la 3<sup>me</sup>  
Brigade simple et sans aucun marche, exercice  
et manevres le 15 may remise du drapeau au mt<sup>de</sup>  
de 401<sup>me</sup> inf<sup>de</sup> formant la 3<sup>me</sup> Brigade devant  
la 157<sup>me</sup> demourer avec les autres <sup>de</sup> villes et  
militaires du camp le 18 mai manevres dans  
les parages d'etambourac entorne de la ville

2) même, le 23 mai retour a Chemunac le 25 mai  
preparatoire du drapeau au 401<sup>me</sup> inf<sup>de</sup> par  
le colonel, remission du regiment depart  
a S<sup>te</sup> Croix de la Roche le 2 juillet 1716 gouverneur et  
exercice dans les parages du village de Formons  
en juillet 1716 manevres de distributions pour  
les ordres du gouverneur militaire de Lyon  
nous avons passer la nuit sous des tapis  
de la tour au contentement, decorations  
de la part de guerre avec surnom de  
chef de Bataillon; par 1715 par les  
neuf pour porter pour le front le  
6 septembre avec nous avons fait  
des tranchées dans le camp de la valbonne  
le 24 avril 1715 depart de Chemunac pour  
ma pt. permission arrive chez nous  
le 26. reporté le reporté le 2 septembre arrive  
a Chemunac le 4 septembre a minuit  
le 5 revue de depart pour Lyon par le gene  
ral Formont, correspondent la 3<sup>me</sup> Brigade le  
5 depart pour se embarquer a Chemunac  
a Chemunac même nous avons traverse la France  
du sud au nord, en traversant par les plus  
belles villes et nous avons entre de France  
Lyon Bourg en Bresse Ann. d'Alain surnom  
Proux, d'Alain surnom vers d'Alain surnom  
craque surnom nous nous traverser une  
partie du front la cote d'or, d'Alain le  
train a fait une grande habitation, d'Alain  
est aller a la Burette chercher du bon poisson  
nous avons aussi passer a Chateaux sous  
montre et l'on arrive dimanche par







le chef major du colonel du régiment d'infanterie  
dans un superbe château nous avons  
envieillé par le train pour Belport.  
~~un~~ ~~partir~~ ~~pour~~ ~~passer~~ ~~un~~ ~~jour~~ ~~de~~ ~~une~~  
nuit en passant à travers Sainmer, un  
côtre nous arrivant au après avoir traversé les  
plus beaux départements de France, nous  
sommes arrivés à Belport, le matin de la  
nous sommes allés à pied à Sainmer  
tout près de Soummagne, le chef major  
général de la brigade était à Soummagne  
même, ainsi que le chef de bataillon  
le colonel et deux autres. Le chef major  
est allé au commandement du fort. Belport nous  
et sommes restés 3 jours ensuite nous  
sommes partis le matin à 7 heures  
pour Montbéliard deux de nos hommes  
arrivés à 8 heures sur le port au caserne, nous  
y avons passé 45 jours nous avons eu  
loger chez l'armurier où l'on a  
nous avons eu un appartement à Soummagne  
avec la cuisine, les blancs gardes, les  
hells, la garde de 12 ans pendant ce temps, mar-  
ches inégales, nous sommes été travailler  
sur les pentes du fort de Soummagne nous sommes  
ensuite repartis sur le port d'Orca à pied  
nous avons fait une montagne de 200 mètres  
la première journée. Nous sommes arrivés  
à Soummagne village de Soummagne par  
France allemande nous sommes arrivés  
à Soummagne par le fort de Soummagne  
à Soummagne nous sommes arrivés à Soummagne  
le soir, nous sommes arrivés à Soummagne  
le soir, nous sommes arrivés à Soummagne

70  
matin en passant par Trambach le Haut, Soummagne  
Tambach, Soummagne nous sommes arrivés  
à Soummagne village de Soummagne  
d'une l'église nous sommes arrivés  
nous sommes arrivés au fort de Soummagne  
le chef major allemand nous sommes arrivés  
par les tranchées à Soummagne (6 fr) ou nous  
avons ensuite relevé le 7<sup>e</sup> bataillon de  
de Soummagne. Nous sommes arrivés  
le 8<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
nous sommes arrivés à Soummagne  
nous sommes arrivés à Soummagne  
le 10<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 11<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 12<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 13<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 14<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 15<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 16<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 17<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 18<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 19<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 20<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 21<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 22<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 23<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 24<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 25<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 26<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 27<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 28<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 29<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne  
le 30<sup>e</sup> jour nous sommes arrivés à Soummagne



18  
un mois pour faire des travaux de pechez  
nous y avons passé le 1<sup>er</sup> jour de bon espoir  
nous en sommes partis le 16<sup>e</sup> le grand officier  
était l'abbé de la Roche aux Minimes, qui  
d'ordinaire n'est pas très fâché par  
de son pays, et seigneur de la Roche  
capitaine de la Roche de Boncourt (sic)  
nous en sommes partis le 16<sup>e</sup> pour  
après avoir passé par Montreuil le lieu  
de l'oursmaire nous sommes arrivés  
à veaux d'interment ou nous y avons  
passé trois jours nous sommes  
arrivés le 20 au soir et reparti le  
22 à minuit nous sommes revenus  
en Alsace à l'ouvrage de Rappier ou nous  
avons passé 7 jours et nous sommes  
en suite allés à Buzwiller passer  
cinq 8 jours de repos à Buzwiller et  
le 28<sup>e</sup> nous sommes allés à la Roche  
travailler dans la direction de Crantach  
le bon dans la forêt de la Roche nous sommes  
revenus sur le lieu de plus de sept  
passant par le petit village de Buzwiller en  
passant par le petit village de Crantach  
le 29<sup>e</sup> nous sommes allés à Crantach  
le 30<sup>e</sup> nous sommes allés à Crantach  
8 jours village complètement dépeuplé par  
l'ennemi l'abbé de la Roche était complètement  
brûlé et nous en sommes de retour  
Baque, ensuite nous sommes allés à  
en passant par l'ouvrage de (A.H) pendant 8  
jours et nous sommes allés passer 8 jours

19  
à Crantach le 30<sup>e</sup> le grand officier nous  
reparti le 1<sup>er</sup> pour revenir à Rappier ou nous  
y avons passé 12 jours nous sommes allés  
à la Roche aux Minimes à Buzwiller au repos  
C'est de Buzwiller au mois de février que je suis  
allé à Remiremont, avec mon officier par  
un stage de 30 jours pour l'inspection  
du pays entre Crantach et Remiremont, est une  
petite ville de l'épiscopat nous avons été  
le 1<sup>er</sup> à Val de l'Or, nous sommes passés  
par petits villages épaves de la Roche  
le lieu de la Roche, l'épave du lieu du département  
de la Roche, de la Roche, et nous sommes arrivés à  
Remiremont le 1<sup>er</sup> au soir de la Roche  
à 900 environ pas de la Roche et humide le lieu  
est habitable d'environ 15000 ans (Remiremont  
rendre de l'état de la Roche) de la  
17<sup>e</sup> l'ennemi ou nous sommes allés à la Roche  
le 2<sup>e</sup> nous sommes allés à la Roche (Jourez Villard)

D'après avoir passé 12 jours de repos nous  
sommes repartis en face de Buzwiller  
ou nous sommes allés passer 12 jours en suite  
nous sommes revenus à Crantach passer  
12 jours et nous sommes allés à Crantach  
de Crantach village et c'est de la Roche que  
nous sommes allés à Crantach le 1<sup>er</sup> au soir  
le 13 au soir 1766 mg nous sommes allés  
à Crantach l'ennemi ensuite nous sommes  
revenus à Crantach passer 12 jours nous sommes  
allés à Crantach passer 12 jours et c'est de la Roche  
(a 4) 8 jours et nous sommes allés à Crantach  
passer 12 jours) et c'est le 28 mai au soir que



18.  
Les allemands attaquent le 1<sup>er</sup> Bataillon qui  
venait de nous relever; nous sommes donc  
partis en renfort, sans arriver à la Bri-  
gade, nous avons fait demi-tour, car l'attaque  
n'avait pu réussir grâce à l'artillerie de  
l'armée 2<sup>e</sup> de la note, nous sommes revenus  
à Gornigsmund passer 12 jours dans la  
forêt, même après de multiples combats  
en forêt, et nous sommes allés passer 12 jours  
à Gornigsmund (6 h 15) secteur de Gornigsmund  
de la note, nous sommes allés à Talswiler  
où nous avons resté de la nuit, puis  
12 jours en suite nous sommes allés en l'  
ouvrage, la nuit du 6 au 7, et Bur-  
nager relevé le 13<sup>er</sup> jour, véritablement pour  
attaquer le million allemand; et  
terminer nous sommes revenus à Tals-  
wiler, 6 jours, ensuite nous sommes  
allés de nouveau à Borschwiler village où  
nous avons resté 12 jours, nous avons  
été aux environs, nous avons passé  
12 jours heureux, et malheureusement nous  
avons relevé le 6<sup>e</sup> corps, après à midi  
bientôt par une journée calme, le  
soir de la marée, après le dernier repas  
avec mon lieutenant et mon capitaine nous  
avons de Borschwiler (Bastille) au dernier  
canton de Jura, que nous avons entrainé  
de quitter à 4 h 30 l'allemand Borschwiler  
le million à 8 h 30 exactement ils nous attaquent  
et nous sont arrivés, ils sont des mil-  
lions d'ennemis, ils nous ont entraînés  
de la nuit à Borschwiler nous de l'état ma-

49  
jors du 123<sup>e</sup> Régiment de Bavière en suite des  
combats, nous ont entraînés à l'attaque, on  
nous y avait passé 4 jours du 2<sup>e</sup> juillet au  
2<sup>e</sup> août, en passant dans la caserne; nous sommes  
restés, nous avons passé un intervalle, nous  
entraînons nous sommes partis de l'attaque le  
2 août au matin, nous le camp de Jura, et  
arriver sur le camp de Balmstadt nous sommes  
arrivés le 2 au soir, nous avons passé  
12 jours en passant avec qu'on nous a  
cette nuit nous sommes allés à la nuit, nous  
entraînons nous sommes allés à la nuit, le  
2 nous avons touché des milliers de nos soldats,  
de milliers, qui ont servi à améliorer notre future  
existence.

D'abord notre mon voyage de l'attaque  
à Borschwiler, nous sommes passés de la nuit  
sur le Borschwiler pour rentrer en Allemagne  
et nous sommes passés par le grand  
village de l'attaque, l'attaque de l'attaque  
Comblanz, l'attaque de l'attaque de l'attaque  
enfin Borschwiler, Borschwiler est un camp  
des plus vastes de l'Allemagne, acrivé de sa  
grande, et de son camp d'origine, et son  
vaste, champs de bataille, le camp de  
l'attaque est très bien tenu, et d'une  
grande importance, nous sommes allés  
de l'attaque de l'attaque de l'attaque de l'attaque.  
Le camp est à l'attaque de l'attaque de l'attaque  
et à l'attaque de l'attaque de l'attaque  
partis de Borschwiler le 20 septembre, à 7 h  
du matin pour un vac. Romondo, jeai passer



passer par franc fort, belle ville, d'où  
 est partit une route gari ou non connus  
 descendu par un gressif jusqu' se mis descendu  
 à la ligne de l'herc prinz, le vu, arriv  
 fait 100 kilométris se mis arrivés, a  
 l'horizon en fols de juste qui m'a  
 accompagné jusqu'alors conduit chez le  
 Burgemeître, ou maiz d'empette se  
 mis aller chez obannour, falmem d'ards  
 ou j'ai accompagné, a tranquille a partir de  
 23 septembre le poste de la Barrague on  
 nous conduis a Bruckliser, la grande  
 croix sur camardo français, le poste  
 a été relevé le 28 septembre par un poste  
 venant de Gommersdorf

Le 30 octobre promenant a faibles roch  
 j'ai remarqué le fils l'acroyteng de  
 la route, et mes yeux fait une bonne  
 observation; ainsi que le 15 octobre, le officier de  
 18 ans j'ai pu constater un fait de Bruck  
 liser allemand, les points domestiques  
 de la ferme un aide de 18 ans l'assisté et  
 voulait sayer de force de la servante

Le 22 octobre les fangs, alors de se par  
 2 en fols j'avait le comit de Penzance  
 de lang de 18 ans; au nombre de 13; le  
 26 octobre se que mis passer se per d'oise  
 114; ou 577 fols

le 26 octobre en balourant j'ai remarquer le patient  
 se mourir sur marcaux de cuir et d'acoraibles, non salem  
 sans précaution, qui est tendait au nord de l'ouest  
 a midi le chiens mis échoué aux fuisseur

le 27 le jeune fils qui était en compagnie a fiedel de  
 dehait, vint en permission, j'est pas venu a cour  
 de son prochain départ sur le front.

le 30 octobre a la ferme ou je promeller d'inspecteur des  
 mers, du contrat de Schickheim Schlichheim, est  
 venu se rendre compte du moral de l'été, et  
 la ferme, le 29 octobre nous sommes aller en voy  
 promener a la ferme de Grizoff dépendant  
 de faldroff pour voir un commando  
 français, le même jour nous sommes  
 en vue reven par la barrague par  
 un officier allemand, la femme et  
 le grand père sont aller a faldroff  
 leurs fils qui part pour le front

le 30 octobre au soir se mis, était a Sterbfing  
 mener un jeune frang que le patient  
 avait répété 1200 f. pour un châtiment  
 ment d'agriculture, Gassinon, juges  
 l'abus embarras a 21 du soir et a 21 le  
 station et mui, nous presions le train  
 pour revenir a Schickheim ou fols nos  
 hommes, deamb a la petite station de  
 M. Gothiercs, ou se mis était voir  
 Gommersdorf français, et ou j'ai vu le ploum  
 du voir long une hier, et le long une  
 eau;

le 1<sup>er</sup> novembre le docteur de Sterbfing  
 en passant dans la forêt de Schickheim  
 fols a shatta une superbe chevreuil j'avait  
 l'environ 23 kilos, donc j'ai eu l'occasion  
 de passer à toucher, en Allemagne  
 il n'y a que le gros gibier qui a droit  
 de chasser; les fangs, se fangs fort  
 chers.



le 1<sup>er</sup> novembre 1916  
le fabricant de Soufflé en venant chercher  
l'argent des sautiers qui s'étaient reposés  
dans le domaine d'Eschmühl (traîneurs)  
le 1<sup>er</sup> novembre 1916 jour de la soumission  
les camarades français de Völs s'occupent  
nous pas travailler, ils emballent les jus de viande  
en se promenant

le 2 décembre 1916 le juré acte relevé  
par un poste - vient de l'explorer  
le poste qui acte relevé. Des bon  
généraliste Reichsmittel;  
le 8 novembre 1916 est arrivé le transport  
de nourriture pour de deux enfants pour  
venir à l'Estimons. Depuis le début  
de la guerre dans la petite commune  
de B. parait en fait. J'ai eu jusqu'  
aux deux novembre 1916 moi-même pour la  
commune compte 125 habitants

le 8 novembre 1916 chez Eschmühl  
trouvé l'inspiration des notes du bon  
travail de l'exploration est venue pour  
compter les personnes de terre  
le 8 novembre à la ferme qui se travaillent  
peut manger du pain de fait avec de la farine  
de personnes de terre se constate que a pour  
est meilleure que leur pain. Ça se voit même  
le 5 décembre se réunit à Völs s'occupent  
nous avons l'habitude avec le fils de  
changement

le 9 décembre de B. à la ma  
chère

17  
Zammstuch (Tamm) Le Dimanche 6  
décembre les gens de Schvorzen fils  
celebrant l'anniversaire des sautiers que le  
champion de Batailly s'ils opèrent de la façon  
nouveauté quatre hommes en charge -  
aux couleurs nationales allemandes un  
homme portent le Drapeau national  
noir & 6 autres chacun d'estimeur le  
surtout s'occuper sur les paules après avoir  
fait le tour du village vont aller à la chapelle  
ou une prière acci été en leurs foyers  
d'envie pour terminer l'après ma  
feu de mètres sur de terre

le jeudi 30 novembre un français malade  
du domoivre de la forêt est reparti moi-même  
de Merchord  
à l'occasion des la messe et des figierien  
elles de l'équipage d'autriche les deux belaires  
ont vu que le prowar en fait ont mis à leur  
secret le drapeau blanc à baigle impé  
rial en B. pendant une semaine  
le lundi 27 novembre 1916 le fume des flammes  
Ripols est parti pour la forêt. (français)

le 6 décembre 1916 le B. ingénieur des  
Dorf est venu accompagner de deux visi  
fications des vivres de la forêt. Les uns ils  
se sont rendu compte du nombre exact de  
des l'été a osé et de l'importance de la ferme  
le 6 décembre 1916 a deux heures de l'après  
midi le jour de l'anniversaire en fait. vont  
aller à la chapelle faire une prière pour  
leur camarades morts. Ça a été le jour  
de Batailly le 7 décembre 1916 a 10 h. minutes  
les fournisseurs de allemand sont



aux usages de la chute de Bicarent, capitale  
de la Bannanais.

Le samedi 29 Décembre 1916 le patron  
ou je travaillais a preparer le grand  
de, pour mes de terre pour la commémoration  
de guerre, ainsi que pour mes propres usages  
de guerre. Le 31 nous allâmes être réunis  
à Schuchter, recevoir par mandat  
une somme d'argent.

Le dimanche 10 Décembre le jour est  
relever est par pour se réclamer  
le 15 - 1917 Décembre 1917 les Allemands allemands  
allemands annoncent que l'empereur avait  
adonné une note aux gouvernements de l'entente en  
vue de paix prochaine, le patron ou je travaillais  
et aller à Schuchter pour aller au contact, que  
allait fuir de cochon dans l'après midi.

Le 23 Décembre 1917 les Allemands allemands  
parviennent que le gouvernement avait adonné  
une seconde note aux gouvernements de l'entente  
le 24 Décembre 1917 nous sommes allés à  
Schuchter pour voir une commission, en attendant  
malheureusement d'un arrangement possible pour  
de paix prochaine, une seconde note se trouvant  
être le moins des président Wilson, ou un arrangement  
impossible.

Le patron ou je travaillais a vendu au boucher  
de Schuchter une vache pour la somme de 1000  
(C'est la guerre le Bétail est cher malheureusement)  
le 25 Décembre au lendemain quatre jours  
la suite de deux jours, venant de la guerre de  
Vézelay, pour renseignements sur l'état  
de Schuchter des prisonniers.

Le 27 Décembre 1916 je suis allé à Schuchter  
au fourneau de Charles de terre pour l'insti-  
tution de village, ensuite pour mes  
propres usages de guerre pour le rendre  
la gare de Schuchter.

Le 28 nous sommes allés à Schuchter pour  
le village préparé la veille, en route de  
nous se sont corchés, d'un peu de neige  
et reprenant sur le chemin, et bien le peu  
affirmer que l'on avait entendu le patron  
berger à la réception de la lettre, il y a  
passé après deux jours, mais

Le 29 Décembre nous sommes allés à Schuchter  
pour les habitants de village qui devra  
être rendu à Schuchter après le passage de  
janvier 1917 le 29 Décembre également nous avons  
mené le grain qui reste après la requête  
de l'armée. Quand au village après avoir vu les  
nécessités qu'est on a trouvé par les  
qu'on est même les minimes car la famille  
ou je travaillais ils sont vides et nous devons  
avoir, ils ont au bord de la terre  
qu'on a le 29 Décembre 1916 pour quelques  
rue à changer, en tenant compte que c'est  
leur nulle nécessité pour amener un peu  
plus de nourriture par nous, le  
par jours ou qui fait de quelques de pain par  
personnes et par jours, l'Allemagne est  
être effectivement affaibli et non seulement  
ils ne donnent pas en manger davantage  
mais ils ne leur en reste plus, c'est donc  
faux, il y a aussi 100 y compris 6 autres  
le 31 Décembre nous sommes allés à Schuchter  
rentre à leurs commodes de Vézelay.



20

Année 1917 passer en  
Allemagne

le 1<sup>er</sup> janvier 1917 a été totalement  
sans succès nous sommes arrivés car étant  
sans un meilleur des camarades nous  
ne pouvons donc faire conversation  
trouver le temps fort long en suite de  
a fait un temps providentable

le 2<sup>nd</sup> janvier j'ai pu constater que l'allemand  
manque totalement de café car j'ai pu  
faire du café avec de la poudre que nous  
avons de grillés et nous cela manquant, le français  
on se travaille fait actuellement du café  
avec des saucisses coupées en morceaux en suite  
au thé au saup. et moulu, donc les matières  
principales manquent totalement

le 3<sup>rd</sup> janvier le patron on se travaille a été j'ai  
bien entendu le jeune allemand qui a pu parler  
L'avez vous telle voisine qui s'est aller souler  
a quelques mètres plus loin, c'est eux qui prennent  
une fièvre plus la brutalité allemande

le 5<sup>th</sup> janvier pour finir ma dernière journée  
des "Walden" j'ai le matin j'ai  
sans travailler le premier en suite nous  
arriver avec la même chose j'ai de plus  
le premier dans le premier et le même  
travailler malade le 6<sup>th</sup> janvier on se travaille

21

pendent mes premiers jours de maladie j'avons  
des patients nous au courage de venir s'informer  
si j'étais non j'étais tellement malade nous tout  
après avoir travaillé pendant trois mois sans  
perdre une seule journée c'est ce qui prouve l'effet  
allemand nous d'un malheur j'ai pu  
car pendant que on travaille on se bien estimer  
le jour qu'il tombe malade on est plus mal on  
que le bien de la saison  
j'ai donc travaillé du 25 septembre 1916 jusqu'au  
15 janvier 1917

le dimanche 7 et lundi 8 janvier 1917 les russes  
de mer d'ont été ont célébré leurs fêtes religieuses  
et par eux quant on ne pas travailler

le 6<sup>th</sup> janvier au lendemain du loi est venue  
3 nouveaux camarades français pour rempla  
cer ceux qui doit partir ils sont du camp de  
Guisard

le 8<sup>th</sup> janvier j'ai pu quand même pendant  
ma maladie la visite du patron on se travaille  
mais il a eu le malheur de me traiter de mon  
malade

le 11 janvier 1917 le patron on se travaille j'ai  
même devant le docteur d'Herbert j'ai  
expirer de la fièvre j'ai j'ai le premier  
il a aussi du docteur en suite il n'a pas pu  
après ne me voir pas regarder il me dit que  
je n'est que j'ai j'ai, et de continuer mon  
travail

j'ai mon en la dernière de la dernière



pour faire le usage de les faire par  
le trait pour aller pour revenir je n'ai  
rien; pour a pied; l'été au le cul de  
me la mer sans manger et de essa de mander  
un mes pour le techniq;

le 10 janvier le maire et son afficheur  
ont venu me voir mais c'estait juste  
pour me dire au nez disent que je n'etais  
pas malade; et on me parlent de me mettre  
a l'estrade Bourayne sans que le me  
decin me consulte, afin de se rendre  
compte si j'etais réellement malade.  
Voila comme le premier panique  
est traite en allemande; si j'y suis en  
un tra es un; les a trace; les plingram  
qui peuvent exister, et sont malade  
l'autorite militaire sans enper le  
cours, car le professeur en se travailler a  
si n'importe quel temps, le professeur  
barbare; pour me faire travailler; mais  
comme j'ai aucun moment je n'ai  
refuser le travail a la seule condition  
d'etre traite en prisonnier, mais, comme  
mon commandant, messe, en suite eta avec  
s'occupent leur d'accomoder en suite  
fond.

le 12 janvier la shiere de l'esperance le  
maire de la commune; est venu avec  
Bourayne me faire signe le lieu pour  
les deux paquets que j'avais remis dans la sem  
aine toujours avec leur marchandet  
sauvage de cette commune tout les allem  
mands; en suite sans me dire autre  
chose; mais d'interditement de sommer  
de me retr a la hâte; A ma conduit a la prison  
du village me disent que je n'etais pas  
malade; mais que je ne sois pas travailler  
et je puis affirmer qu'a aucun moment  
je n'ai refuse le travail en allemande  
devant même le garde prison



24  
le camarade français du camp de obbes,  
s'entend ainsi que le camarade russe  
du camp de Tegelark, parvint à re-  
impêcher qu'ils fussent en donner  
en terrain vague et en forme de montagne  
entre eux. En l'honneur des choses de  
ceux, travaillant chez, à nous le  
plus près voisins de Wilhelm Bieder  
je déclare ouvertement à tous français  
que le motif, n'était pas assez graves  
pour me traiter de cette façon lorsque  
les prisonniers allemands en France  
sont traités tout autrement que cela

4<sup>e</sup> le motif, de <sup>22</sup> refus de travail est faux  
2<sup>e</sup> si je me suis fait porter malade,  
c'est que j'étais souffrant, car j'ai gardé  
des chaussettes, et des chaussures, qui d'habitude  
m'appartenaient, ils fallait donc travailler  
pour les allemands avec les effets, accoutre-  
ments de ma famille, et avec tous cela les  
porter jusqu'à que alla tombe en bon  
lieu, et pendant la période de froid la  
plus rigoureuse, ensuite être lavés  
que très rarement.  
car j'avais trois semaines, et je me  
pourrais me changer que tous les quinze  
jours et même trois semaines, une semaine  
est à celle-ci, c'est que le dimanche  
14 janvier 1914 le prisonnier domestique  
m'a apporté une chemise, que avait



clach donner a laver le 26<sup>e</sup> decembre, 1916,  
je meis donc a l'eter du 26 decembre au 1<sup>er</sup>  
janvier avec une chaudiere nelle, sur  
un feu; cela le cas pourquoy j'ai deman-  
der de changer de maison;

1<sup>er</sup> cas: je n'estais pas comme  
2<sup>es</sup> cas je n'estais pas laver; et ensuite  
on travaillait assez et la nourriture  
n'estait pas suffisante;

car nous nous je manger un  
sourdain de pain par jour a 3 he.  
de l'apres midi; avec une pain de confiture,  
ensuite le materiel a 3 he nous mangions  
4 pommes de terre. Baillie, sans sel.  
et pour 3, a midi une soupe avec  
pois; on avait ble; avec autre chose  
p

et le soir du 27<sup>e</sup> hommes, de terre, avec  
nombre, de 4 ou 5, devant la pressoir  
ensuite une tasse de petit lait;  
on rendu du beurre; et seulement avec  
fois par semaine;

de vin, et de chon je n'en avais  
totallement pas; le dimanche  
a déjeuner un peu de pain, mais  
sans autre chose; et une tasse  
de cafe a midi de personnes de terre  
et tres peu de ~~de~~ viande; dail  
vital present 3 jours de travail,  
chez Wilhelm Korch, sans perdre  
une seule journee; ma seule demie  
nourriture; et de tout, cela me en  
manque rien, (Emiliano Reschowski  
peut en temoigner la verite a un compte



quell moments: 28

Je me quarantenaient travailler  
chez Monsieur Mathieu Kersch du  
24 septembre au 5 janvier 1914

soit a Schaeffer Schaeffer fils  
le 24 janvier 1914

à Parquet.

la prison où je suis enfermé  
se compose de la façon suivante  
un port sans feu par une fenêtre  
angoume de janvier en suite  
un banc, trois dortoirs et deux  
une étagère contenant deux livres  
de même une cruche à eau un  
verre un tabouret avec deux pieds  
il sert à écrire le nom et la  
reste en prison du prisonnier.

Parquet à en prison à partir du 12  
est libéré de l'épave morte; un vase  
à urins, comme lumière et  
d'éclairage une fenêtre de couronne  
de 30 centimètres de haut sur 80 de  
largeur; le dortoir se compose de  
une paille une paille consistant  
deux couvertures: — comme nourriture  
sans viande environ 200 grammes de  
pain par jour; et de l'eau:

Le directeur général du camp des prisonniers  
de guerre de Darmstadt porte aux yeux  
de la correspondance des prisonniers de guerre  
avec leurs familles, porte qu'aucun prisonnier  
a droit d'écrire à sa famille de carte par mois  
ou plus deux lettres  
deux qui font une carte par semaine  
donc une lettre tous les quinze jours



21  
 également en France, ce n'est pas  
 John qui les poursuivra de près  
 pour ce grand affaire et autre  
 voir d'un d'avis, mais, cela me fait  
 une répétition, une ma famille, je  
 (2) me ferez de ma copain  
 a femme, 23 ans, elle est  
 et malade, elle est de France  
 je n'ai pu le faire en compagnie  
 elle (elle) est le 10  
 l'été qui s'est passé d'été  
 le mois de l'été, je n'ai  
 le 24 demande 24 janvier 1917  
 Karacki  
 commandant le camp (général) d'été  
 de camp, et l'ordre du général d'été  
 l'ordre de la France est de ne pas  
 22  
 également en France, ce n'est pas  
 John qui les poursuivra de près  
 pour ce grand affaire et autre  
 voir d'un d'avis, mais, cela me fait  
 une répétition, une ma famille, je  
 (2) me ferez de ma copain  
 a femme, 23 ans, elle est  
 et malade, elle est de France  
 je n'ai pu le faire en compagnie  
 elle (elle) est le 10  
 l'été qui s'est passé d'été  
 le mois de l'été, je n'ai  
 le 24 demande 24 janvier 1917  
 Karacki  
 commandant le camp (général) d'été  
 de camp, et l'ordre du général d'été  
 l'ordre de la France est de ne pas

également en France, ce n'est pas  
 John qui les poursuivra de près  
 pour ce grand affaire et autre  
 voir d'un d'avis, mais, cela me fait  
 une répétition, une ma famille, je  
 (2) me ferez de ma copain  
 a femme, 23 ans, elle est  
 et malade, elle est de France  
 je n'ai pu le faire en compagnie  
 elle (elle) est le 10  
 l'été qui s'est passé d'été  
 le mois de l'été, je n'ai  
 le 24 demande 24 janvier 1917  
 Karacki  
 commandant le camp (général) d'été  
 de camp, et l'ordre du général d'été  
 l'ordre de la France est de ne pas

Remise de l'argent  
à l'indemnité de 20 jours  
à 18 jours

total de l'argent à remettre  
20 jours 197 2

Il faut donc 197 2 jours d'argent  
à remettre à 18 jours par jour

soit à peu près 197 2 jours  
à remettre à 18 jours

ce qui est de 197 2 jours  
à remettre à 18 jours

soit à peu près 197 2 jours  
à remettre à 18 jours

à remettre à 18 jours  
à remettre à 18 jours

à remettre à 18 jours  
à remettre à 18 jours

à remettre à 18 jours  
à remettre à 18 jours

Le 26 octobre a été le premier jour  
de l'année 1814

Les jours suivants de la semaine on s'occupera  
de l'argent qui sera payé par

en France au début de l'année, dans la région  
du Nord; elle sera remise par

chaque de ces lieux, un peu  
chaque de ces lieux, un peu

chaque de ces lieux, un peu  
chaque de ces lieux, un peu

chaque de ces lieux, un peu  
chaque de ces lieux, un peu

chaque de ces lieux, un peu  
chaque de ces lieux, un peu

chaque de ces lieux, un peu  
chaque de ces lieux, un peu

chaque de ces lieux, un peu  
chaque de ces lieux, un peu



Le 16 parvenu par une belle marche de mes  
 parents s'apprêtant à m'abandonner de  
 leur de <sup>leur</sup> de mes camarades de  
 la date 1915 également. Roger Coste  
 et obéissant après par un engagement terrible  
 durer de 21 am. approchant avec 18 mpts  
 pour par la 18 mpts (Bordeaux)

l'admettent d'abord, par la formation  
 journalière la chaîne de l'homme  
 de la et les hommes, allongés du corps  
 reproductions, de l'abandonner (par 18)  
 l'ajout d'un point 34° 32' BA

la même dernière, l'année dernière  
 est fait de charge de l'Etat. Le 20 décembre  
 1915 -  
 les hommes qui font un effort en  
 l'abandonner: -  
 l'abandonner par (le 2015) dépendent

pour ce moment l'eng. l'homme est  
 34

estimer d'une valeur de 60 francs  
 dans chab, 50 francs et à l'aller 10 francs  
 l'homme la valeur, 6 francs, 8 francs la part  
 est son valeur de 4 francs.  
 la femme elle, forte avec son bébé  
 en son argent représentant deux années  
 pour par son mari; avec le mari  
 de la culture, d'un très grand

et un enfant de 5 francs;  
 le tout représente la somme de 24 francs  
 pour la 18 mpts de mes parents  
 pour me qui s'abandonner, l'homme  
 le 25 septembre 1916 -  
 et par son mariage, le long de la  
 l'homme le dimanche 15 octobre 1916

l'homme le dimanche 15 octobre 1916  
 l'homme le dimanche 15 octobre 1916  
 l'homme le dimanche 15 octobre 1916

<sup>36</sup>  
pendant la première période de  
janvier 1917 sur la route de Schwan  
Zem flbr. j'ai pu constater dans  
les 80 centimètres de neige et avec  
ala il fait un froid rigoureux

le mercredi 17 janvier 1917 j'ai constaté  
que le surnom de docteur, à savoir à plus  
si partie de H. H. H. H.  
neun repris, a tout à fait été au profit de  
la messe, la fête, que s'est mal vu le chef de file  
les habitants du village ou je habitais  
sont tous de religion protestante. A  
partir protestant qui dans le village  
les jour religieux se nomme: Nicolaus:  
en Allemagne sur 68 millions d'habitants  
autr. il y en a 30 millions de protestants  
L'Allemagne est donc presque  
entièrement protestante

<sup>37</sup>  
Le journal allemand l'undelligez Blatt  
du 17 janvier 1917  
annonçait la rature des soldats en campagne  
A elle est de la façon suivante  
cette rature prend sur 15 juin 1916

125 grammes	Choux pommés, ris, chou rare choux ordinaire, légumes
800 grammes	pommes de terre, <del>bon</del>
5 grammes	pommes de terre bouillies
60 grammes	ou pommes de terre frites
125 grammes	pain
15 grammes	café
6 grammes	Chicou
5 grammes	pois, poisson blanc, beurre ou saindoux, ou grasie
5 grammes	choucroute ou beurre
20 grammes	café un mois
	tout au si front Est (Français)



opulent <sup>32</sup> et s'est corrompu Ruess,  
ou on est en plus de  
cette nomination

olité et veut Chénopist vein:

2 carrelages <sup>ou</sup> herminette de plants végétal  
parcours en un jour de marche  
à la fois et 20000 de la part par mètre, les uns  
40 grammes; tota 4000 grammes par mètre  
à raison de deux mètres par jour  
le 8 janvier par un autre jour  
l'empereur d'Allemagne ne soupçonne  
pas l'ordre de la subversion et  
les trahisons de la part ont été  
détruites le 24 janvier d'entre  
dona **59** années

le 31 janvier par la détermination  
de la part d'un camp de Dan-  
versbach arrivant à son camp pour  
à P. H. la poste que j'avais pour  
entre deux du 119 vent.

le 2 janvier m'ont donné l'acte, par lequel  
qu'elle m'a été présentée: je l'ouïs  
le 1er janvier 1792. s'en faut peu, la  
conscience et moi, en Allemagne.

le 2e jour, en la messe de mes connaissances  
à travers le monde par un soldat, de  
par exemple des camps, pour aller  
à l'école chez lui, au village  
de Greifen, à 2 lieues de la ville  
l'Université du baronnet de  
Khaaszen fils de France par le  
statut suivant:

- Mottner, Herpfer, L. Golmez,
- Wons, schluchstein, sturmann,
- roloniste, woben, Meche Kirbach,
- Quastberg, Klein, Arer, Mandl,
- le 2e jour, le 1er juillet, l'année 1792.

Söderaudd, Baute, Touffrouff, Sabine,  
Hassmann, Schtöckner, Metshin,  
offendach, Oberant, Frankfort, Diet,  
Frankfort, m. ellain, obbe, jaumburg,  
quessoffschott, Langen, Engelsh,  
Vixarisonn: Darrunbach,  
les fermes, feu, effus, que, tomong,  
outrauch, en, p. c. m. u. i. f. r. e. s. p. u. e. r. s. m.  
ou de l'endroit

Le 10 février je suis allé en cavée pour  
la soupe au camarade, français, qui  
compait du l'ors a. b. K. l. u. r. u. t. e. s. d. e. l. a. m. p.  
dans la forêt de Bittelham  
avec une sorte de g. a. m. m. e. n. et  
par de mauvais chemin de tra  
verse.

Le 9 février je suis allé à la cave des  
cantine du camp pour mettre en

put de semblance en bouteille; et est  
la que j'ai goûté. Je suis la  
palmier, for, du vin en allemand  
que: - il, nous, rendit, le vin,  
la raison de j'f. e. o. l. e. t. e. t. r. e. s. et de  
est cher, pour la qualité de  
vin.

Le 10 mars 1917, j'occasion de la 20<sup>e</sup>  
anniversaire du duc de Saxe, la gar  
nison de Darrunbach avait quarité  
sur le jet de l'empire de l'État

Le 15 mars est venue avec  
commissionnaire venue à compagnie  
du capitaine, Konak, et un capit  
major, la commissionnaire était  
chargé de la inspection du  
camp.



le uolant a chide le prince  
Henri de Prusse et son jeune  
fils, comme prisonniers de guerre  
malgré une décade sans perdre le  
camp; ils étaient en train de s'apprêter  
de dîner.

part du camp le 3<sup>e</sup> août 1813  
pour le Kommandeur de Reichem  
leur parti a été pour Dan-  
nstadt, puis le soir a Rhein  
descendu à N. 7. angule de  
Benzschmied en attendant  
la crante d'un petit hôtel et  
nous avons mis ce jour dans une  
voiture ennemie nous sommes  
partis, et avons fait 8 stations  
à pied, à l'aurore dernière

praktischen sur un bon hôtel  
et ensuite nous sommes allés  
à Weimar et sommes allés chez nos  
patrons; d'ailleurs en ce jour  
le dimanche 7 août, le matin  
je suis allé me promener dans  
les bois de l'Obstgarten remarquer  
et admirer les blocs de Pierre, on m'a  
fait visiter la tour qui a 32 mètres  
de hauteur et j'ai causé avec  
les Français du Kommandeur  
des bois, le lundi 8 août j'  
me suis vu pratiquer de  
Balkhausen où j'ai rencontré  
Diana du no. 1 de ma compagnie  
je suis allé nous avons bu à la Buisson  
au retour il fait au temps présent

le 13 avril, après le départ de mon frère  
le français Jean Barreig, malade  
au pied enroué avec moi;

le 15 avril les premiers aux allemands  
annoncèrent la déclaration de  
guerre de l'Espagne à l'allema-  
gne; le samedi 23, à midi l'on  
fit un feu public de Bonseigneur  
annonçant la déclaration de  
guerre de la Russie à l'allema-  
gne.

Le 1<sup>er</sup> mai la commission de l'armée  
est partie chez tout les propriétaires  
et fermiers pour réquisitionner  
les provisions de terre; la commission  
est composée de 5 soldats et un  
gendarme;

le 4 mai les jeunes gens de la classe 1900  
à qui l'on fait 17 ans furent parmis le  
conseil de révision à Bonseigneur; les jeunes  
conscrits sont de Reichembach.

C'est le 4 mai que j'ai obtenu pour la première  
fois étant en captivité; en Allemagne  
dans le Kommando de Reichembach.

Le jeudi 19 mai fut dans tout l'empire allemand  
à l'occasion de la fête du ciel fimmal Kaubach  
on se est donc profité car j'en ai particulièrement  
Depuis le 2<sup>o</sup> avril j'ai eu au 5<sup>o</sup> je n'ai  
fendu du bois pour Drauffmann; et je  
qui était très bien soignée et ma donner  
P. mark. en supplément; de mes 30 antennes  
en Kommando à Reichembach  
j'ai eu l'occasion de lire les jolis  
volumes de Pierre et Jacques par



Jean  
d'Anvers la Revue de  
de Beaumont par chef Louis  
Jacques d'Armon par d'Armon

France. le canal du midi construit  
par l'ingénieur Riquet sous le règne de  
Louis XIV, le canal le premier qui a mené  
à la cime du col de Blansort. Jacques

Blansart le 8 août 1786 en route le  
Saint Genès, St. Bernadette, Sacreux

le 6 juillet 1786 de l'officier inspecteur  
du détachement. - 3688; officier, d'Armon, un  
à vis de personnes.

noté en effet des mines de l'Allemagne  
dans les campagnes les messagers  
ont leur jours pour leurs  
achats.

Le pain français est de 75 g. par  
les français tiennent 374 et les  
anglais 185

en Allemagne les Boulangers sont ouverts  
un jour par semaine le Vendredi seulement  
les messagers font leurs achats en rendant ce  
jour avec une carte à raison de 374 grammes  
par semaine et par jour;

les Boulangers sont aussi ouverts le  
vendredi; et c'est une procession  
chaque femme ou enfant avec la carte  
à la main va toucher la statue pour  
la famille, qui est de 280 grammes par  
semaine, les épiceries sont constamment fermées  
mais la plus part du temps on  
n'y trouve absolument rien, il n'y a  
qu'une chose qui se mange pas  
en Allemagne, le sel; et pour en acheter il  
faut une carte;

Bois de chauffage le bois de chauffage  
est extrêmement cher et il n'est pas

un homme; et le bois de chauffage de  
mauvaise qualité se paie de raison de  
20' le mètre;

Quand on charbon il manque totale-  
ment et le feu qui il y a est cher ils ont  
aussi un far pour le toucher avec  
la coute;

Le cuir manque totalement il employe  
pour remplacer le cuir a la fabrication  
des chaumies, ~~il~~ il y a des d'abres forme  
a la main; ils font de la filasse avec l'ortie

de lait manque totalement il est  
requis pour les soldats du front  
et les enfant malades; c'est de raison  
pour le beurre; et il est extrêmement  
cher, la livre de beurre vaut 3 marks;  
et il faut aussi la coute; ainsi que pour

le lait; d'ailleurs rien n'est delivré <sup>par</sup> ~~par~~  
la coute; autoriser par l'administration de  
vins; il y a deux ans qu'il n'y a plus  
de grain, de riz de cafe; toutes les matieres premieres  
manquent totalement

La pomme de terre est aussi retourner  
a raison de deux cents cinquante grammes  
par jour et par personnes; ils n'ont plus  
ni confitures, ni fromage; on ne fait  
de dentelles; la seule nourriture est la  
pomme de terre

Sur tout les points, l'allemand est  
a la dernière extrémité; et les gens souffrent  
horriblement la faim;

ils arrivent souvent que l'ouvrier est  
obligé de ne pas manger de pain parce  
qu'il aura fini c'est coute plusieurs jours a la  
coute



les étoffes sont aussi très chères malgré cela  
la toilette et le luxe existent;

dans la commune de Reichelsbach il y a  
une fabrique de vêtements funéraires et  
une mine de ~~cuivre~~ cuivre;

en l'année 1917 a par la famine de terre  
la culture allemande est complètement arrê-  
tée, par, d'abord le froid rigoureux  
et ensuite par la grande chaleur de  
l'été, mais et famine.

les allemands sont de bons travailleurs,  
mais ils ne savent pas travailler, de  
la même façon que chez nous; on ne  
peut trouver, ils sont aussi à peu près  
tous protestants.

les enfants des campagnes sont très  
mal élevés, ils ne comprennent pas la  
politique et cependant ils ont des

bons cultes; et l'instruction est donnée  
le dimanche 22 juillet les habitants  
du village de Reichelsbach sont privés  
de pain pendant toute la  
journée fautive que la farine venant  
du ravitaillement civil n'était pas  
arrivée; chez ma patronne nous avons  
mangé des pommes de terre à déjeuner.

Les farines sont de plus en plus rares  
en Allemagne; depuis la guerre il faut pour  
moment des pommes de terre et la farine  
est précieuse.

le lundi 26 juillet le pain manquait totalement  
au village dans lequel j'étais chez ma patronne  
et comme nous avons mangé des pommes de  
terre; et pas de bœuf, il faut maintenant attendre  
des pommes en Allemagne; les farines se font  
trouver, et les gens sont aussi fatigués  
de la guerre; et si cela devait finir ils aimeraient  
autant être français qu'allemands.

le 24 juillet on a obtenu annuellement de ma  
patronne (pour de malheur)

Le 10 août 1812 amis étrangers de la  
mission générale de France  
de terre et de mer; de la 8<sup>e</sup>  
année de guerre; les 30000 fruits  
un gros orage a éclaté à l'entrée  
de la nuit;

Le 15 août 1812 a l'occasion de la  
fête Catholique de l'Assomption; les  
Français du Kamanda et moi nous  
ne travaillons; nous avons fait fête  
nous ne pouvons fêter la fête de la vierge  
mais nous avons a cette occasion pris  
une journée de repos.

L'arbre

L'arbre le plus vieux du  
monde se trouve en Amérique  
ou Mexique près du village  
de Santa Martha de Toula;  
on en a vu un âge a 6000 ans.

il est encore vert et reste toujours frais  
malgré sa vieillesse; lors que l'altitude  
de Humboldt le vit le regard avait  
une air confus de 36 mètres

Le 23 Septembre j'ai commencé a travailler  
chez Ribel la nourriture est assez  
bonne. Il n'y a pas bien travailler.  
J'ai du pain le pain fait par les  
gens chez Madame Espinosa / qui est  
juste dans une seule fois le matin  
qui le travail chez Madame Espinosa le  
marché 31 octobre 1812.

Le 1<sup>er</sup> Novembre a l'occasion de la naissance  
je n'ai pas travaillé, bien que mes patrons  
sont protestants.

Le Generalissime allemand Von Tiedgen  
est dans sa 70<sup>e</sup> année depuis le  
mois d'octobre 1812.



Le Vendredi 30 octobre par Depesche  
dans le village on l'on travailloit  
on apprenait que la reine avoit  
une armistice afin de continuer  
des negociations de paix (les officiers)

le 6 Decembre je quitté le  
Kommandor N 2564, s'en alla  
à Darmstadt, le soir a 9 h  
le même jour on apprenant  
l'armistice de la Reine avec  
avec l'Allemagne;

le 8 je suis allé pour la première  
en fer à la messe, et nous  
comme pendant 8; puis me  
faire passer;

de pour de la messe, yz se lea  
framer au camp, mais il ne voit  
pas trop mal pour le matin  
a dejeuner chocolat, au lait et au  
mues, a midi 2 soups et haricots  
par la table de chacun et bien fin  
meur de Bordeaux chateaux  
Breychenella Cubzac, dessert fio  
sausage blanc d'auvergne, et légumes  
sur Puits de chateaux au chateau  
A lait acide, dessert miel ma  
turel; -

parti en Kommandor le 11 janvier  
passait au camp de passage  
le 14 janvier au Darmstadt  
parti de Darmstadt le 3 pour Harburg  
en passant a Francfort navigant

but de tim de café en suite nous  
avons pris le train pour Lintzen  
ou nous avons encore changé de train  
pour aller dans une des plus  
Pagnes, celle de Stroztenwalt  
Hachembourg  
à Hombrecht par la route  
générale reconnue de suige. On  
l'hiver nous sommes restés,  
mal nourris et mal couchés  
nous aller travailler à

dans les bois.

Le 2<sup>e</sup> au matin nous sommes allés  
travailler dans les bois de Koro  
prachi avec des civils qui  
ont bonté et sens cœur. Ils  
passent une journée à piocher  
sable. Ils pleuraient et ils  
avaient des sentiments de

suige. La nourriture est très  
défectueuse. 200 grammes de pain  
et commande soufpe de beau  
très de bois. nous étions très  
malade avec des Russes.  
en suite le 9 nous sommes allés  
travailler dans une autre  
chantier tout seul. mais  
le cœur était meilleur et  
nous avons une semaine assez  
bonne.

le 10<sup>e</sup> janvier nous avons  
travaillé jusqu'à midi  
le 11<sup>e</sup> janvier 1917, les commandants  
français ont reçu leurs actions  
de la suige. à raison de 20 pour  
une semaine et ils ont



premier en donner au sieur la nouveauté au Kommando de 1756  
sentinelles plus tôt qu'on est parti de poste pour le pain 1795  
le menuiserie n'est pas par jours, mais de deux avec  
toucher les notes et avec quelques rare pommes de terre 500 par  
n'auront que 3 litres de soupe pour le café: viande rare:  
pas peur de mourir, 200 le logement est aussi très de poste,  
q'arrivent de pain: châteaux de Kroppach: nous  
à la fin de la commode allons travailler dans les bois  
ris français je me de Steimbach: arrivons à Kötter  
souviens en que Kommando du logement.  
inter 1756 et des conclusions le 27 janvier 1798 anniversaire de  
commencement de l'empire d'Allemagne il rentre  
au Kommando de 1756 je dans sa 69<sup>e</sup> année.  
misé pour la première  
fois à la suite le 27 janvier  
1798 pour du mal à la fin

livre de cassis & la angoumois

5.

Stavintures au camp & par le air  
17. février 1812 130 gomme soufre  
choucrane

17. février soufre choux rare, sauce  
clair, bouillie, morceau  
de veau

17. février soufre de choux rare ment  
choux rare avec fines

17. février choux rare soufre avec maie  
maie

17. février soufre de choux rare, avec fines  
maie  
maie  
soufre de choux

17. février soufre de choux rare, maie  
maie  
maie  
maie

17. février maie soufre de choux rare  
maie  
maie

17. février soufre maie choux  
maie  
maie  
maie

17. février soufre de choux rare



le 10 février 1917  
 ils ont aussi la carte du charbon et  
 ils ont droit à un quintal pour 2 mois  
 ils le paient à raison de 3 francs le quintal  
 et pendant ce mois ils leur est interdit  
 de brûler du bois, (communément sur le bois)

le 10 février 1917  
 au soir devant nous on  
 en a mangé de la soupe  
 un peu de pain et de la soupe

Déclarations en Kommander année  
 1917

pain Demi litre par jour, pain noir  
 Kommander 200 grammes par jour  
 Vêtements Demi litre par semaine  
 ou bien 33 grammes par jour  
 légumes en compagnie ils ne sont  
 pas autorisés  
 laury 200 grammes par semaine  
 en conséquence ils ont une carte  
 pour leur avec qu'ils ont besoin

Tableaux de la nourriture fournis  
par l'Allemagne au premier  
de guerre du camp de  
Darmstadt

le matin a 7<sup>h</sup>

café de Racine

a 11 heures  $\frac{1}{2}$

soupe de fibres: 2 fois  
par semaine

2 fois par semaine

1 fine case, et deux raves

Bette raves soupe

avec du son de seigle

le soir  
a 11<sup>h</sup>  $\frac{1}{2}$

deux fois par semaine

qu'on

Deux fois par semaine

ou manger

la quinine  
fournie en colade

1 fois par semaine



20

Repas du soir

a 8 heures

pommes de terre,  
Bouillies

Un souper le  
dernier sera tel  
2 fois par semaine

Bouillies de  
maïs avec  
figue

2 fois par semaine

choux avec  
pommes de  
terre, soufpe

deux fois par semaine

le dimanche

soufpe au choux avec  
viande, de choux

sauces blanches  
Boudin noir  
Anchoûtes  
choux

viande  
Deux fois par  
semaine  
le dimanche

Noms de grades de nos officiers généraux, supérieurs

et Subalternes pendant nos  
périodes au 401<sup>st</sup> Inf.  
Général <sup>Commandant le groupe</sup> V. S. Carlier: Villaret  
54<sup>st</sup> Corps. Demange  
15<sup>st</sup> Division Belains. Blais; Brulard  
313<sup>st</sup> Brigade Journet, ex-antenniste  
prigle de 218<sup>st</sup> Colonel Bourreaux, ex-  
Meynier, Colonel de Chazaux, ancien ministre  
de la guerre, à la Mobilisation

Colonel Commandant le 101<sup>st</sup> Inf.

Colonel Luinquandon, de Bouchez  
Commandant le 2<sup>st</sup> Bataillon

Duchonnet; Blener en Champagne  
remplacé par le Capitaine Tourrez nommé  
chef de Bataillon à Mornelard Doubs  
originaire de la Haute Garonne

Commandant de Champagne

Capitaine Baulet, ex-antenniste nommé  
capitaine adjoint major  
lieutenant Pradet, de Brins Carrage

Lieutenant Louis Vénis originaire  
de Périgueux Dordogne, servit le rég.  
inter. volontaire de cav. 1915-1916

ou 2<sup>e</sup> rég. d'inf.  
Paris le 24 juillet 1916 au saillant

Sous lieutenant Dallais, en arms origin.  
major a la formation du 401<sup>e</sup> Dinf.  
nommé en sous lieutenant en campagne  
le 3 octobre: - en remplacement  
du sous lieutenant; originaire  
originaire du 401<sup>e</sup>; venant du  
8<sup>e</sup> R Dinf. - Déput de guerre Bergeronne  
sous lieutenant Dallais originaire  
de la Dordogne: -

Capitaine Georges Baudet, originaire  
de Périgueux Dordogne: -

sergent Major Ernest. Thies, en  
service à la mobilisation  
originaire de la Dordogne: -

Sergent Soumier: Forcans, orig.  
de 22 ans dans le rég. d'inf. de Bordeaux  
grande instruction en médecine

officier Major du 401<sup>e</sup> Dinf.  
capitaine Major Dabot, praticien  
à salomonique pendant notre première  
période en Alsace:

Médecin de Bataillons  
sous lieutenant Carrade, praticien  
du 401<sup>e</sup> Dinf. pendant notre période  
à Mœuvres (ain)

Sous lieutenant Daubert, comptant  
de Carrade; à 3<sup>e</sup> Christophe; (ain)

Médecin aide Major  
d'adjudant. Major Marchand  
sommier du Bataillon; Degourgue,  
originaire de la Dordogne



ans 1916

page 15. de l'année a la fin de  
sans autres modifications

### Decharge de l'année

Le nombre d'heures par jour a la machine du village, ainsi que  
le nombre de gens employés dans le village.

Le 8 décembre l'après-midi a la machine  
des machines de village: 10 heures

Le nombre de gens qui ont travaillé  
a la machine de village: 10 heures

Le 9 décembre l'après-midi a la machine  
de village: 10 heures

Le 10 décembre l'après-midi a la machine  
de village: 10 heures

Le 11 décembre 1916 a la machine de village  
le nombre de gens qui ont travaillé a la machine  
de village: 10 heures

Le 12 décembre l'après-midi a la machine  
de village: 10 heures

Le 13 décembre l'après-midi a la machine  
de village: 10 heures

Le 14 décembre l'après-midi a la machine  
de village: 10 heures

Le 15 décembre l'après-midi a la machine  
de village: 10 heures

Le 16 décembre l'après-midi a la machine  
de village: 10 heures

de Mediapoli finitima civitate

vires de la font, vers au parcant  
de Mediapoli finitima civitate

de medietate 22 de villa jam fontem  
de rose pro tramillet font. 8. und 10. 11. 12.

di monumens. ex illis que l'assemblee  
de Mediapoli finitima civitate

non parait avec que a ont que  
de Mediapoli finitima civitate

qui le mais n'ont de mes  
de Mediapoli finitima civitate

un habitant de medietate  
de Mediapoli finitima civitate

jeu deques, pour que un  
de Mediapoli finitima civitate

monument a une l'as de finitima  
de Mediapoli finitima civitate

qui se meure le plus de mes que de  
de Mediapoli finitima civitate



Le mercredi 22 d'octobre 1916 a dix heures du  
matin les pourvus allemands arrivant, la  
sœur de François-Joseph empereur d'Autriche  
deuxième à la gèle de 85 ans:-

Le samedi 25 d'octobre a eu lieu les pour-  
vues de l'empereur d'Autriche.

Le 25 d'octobre nous avons battu à la  
machine chez un médecin. Tout d'abord  
nous n'avons pas de quoi manger.

Les deux allemands ont eu un verre  
d'eau de vie, et les pourvus au nombre  
de 5. Un russe et un français en touchent  
le 25 le russe et la tante rentre de pied  
deux fois par jour sur le front français.

Le dimanche 26 d'octobre nous avons  
français (Perrin continue) repartait  
sur le camp de duunstadt.

Nourriture personnelle fournie  
par l'Allemagne avec pourvus  
de quaters, en commande; comes 1916, 1916  
Pain de Suède ou pain K. K. 500 grammes

Pommes de terre 500 grammes

Vin de France 250 grammes

par conséquent un jour 320 grammes  
en général l'Allemagne souffre horrible-  
ment de faim.

Le 27-28 et 29 d'octobre je suis allé  
battu à la machine à Grissoff: pendant  
certaines jours rien ne manquait comme  
nourriture: le bœuf la soupe le pain  
et la viande et d'abord on abandonne et la  
première fois que je buvais du cidre en  
Allemagne.

les fêtes de la Noël, en Allemagne se passe  
 de la façon suivante: le matin à 6 heures  
 le matin des 24 ou 25 décembre; une branche  
 on s'aperçoit et pose sur une table recouverte  
 par un paillasson; et garnis de sucres et de  
 gâteaux de sauge: chaque branche est remplie de  
 petite bougie de toute couleur; à 8 heures  
 le père de famille allume les bougies, et  
 souffle la chandelle, lui brûlée: ensuite  
 un membre de la famille entre dans  
 la salle, on pose le monde est et on le  
 s'aperçoit se trouve; on ballot de sa main  
 en suite et dans l'après-midi à la main  
 et chaque enfant fait son cadeau  
 et le dit (dieu) distribue à chaque  
 enfant les cadeaux; destinés pour  
 la Noël, toute répartition de toutes et  
 on est content en Allemagne

## 1916 Christliche Festtage 1917

6. Januar	Heilige drei Könige	6. Januar
2. Febr.	Mariae Lichtmess	2. Febr.
7. März	Fastnacht	20. Febr.
25. März	Mariae Verkündigung	25. März
21. April	Charfreitag	6. April
23. April	Ostern	8. April
1. Juni	Himmelfahrt	17. Mai
11. Juni	Pfingstfest	27. Mai
22. Juni	Fronleichnam	7. Juni
29. Juni	Peter und Paul	29. Juni
1. Novbr.	Allerheiligen	1. Novbr.
22. Novbr.	Busstag	21. Novbr.
26. Novbr.	Totenfeier	25. Novbr.
3. Dezbr.	Erster Adv. Sonntag	2. Dezbr.
8. Dezbr.	Mariae Empfängnis	8. Dezbr.
25. Dezbr.	Weihnachtsfest	25. Dezbr.

27. Januar: Kaisers Geburtstag.

## Israelitische Feiertage

18. April	Passah	7. April
24. April	Passah-Ende	13. April
7. Juni	Wochenf. (Schabuôth)	27. Mai
28. Septbr.	5677 Neujahr 5678	17. Septbr.
7. Oktbr.	Versöhnungsfest	28. Septbr.
12. Oktbr.	Laubhüttenfest	1. Oktbr.
18. Oktbr.	Weldtg. (Hoschrabb.)	7. Oktbr.
19. Oktbr.	Schlussf. (Schm. Az.)	8. Oktbr.
20. Oktbr.	Gesetzfr. (Sim. Thora)	9. Dezbr.

## Postsendungen an Soldaten

bis einschliesslich Feldweibel, jedoch mit Aus-  
 nahme der Beurlaubten und der Einjährig-Frei-  
 willigen, mit dem Vermerk „Soldatenbrief: Eigene Angelegenheit des Empfängers“. a) **Gewöhnliche Briefe** bis zum Gewichte von 60 Gramm und Postkarten sind portofrei; b) **Postanweisungen** über Beträge bis 15 Mk. kosten 10 Pf. Porto [bei der Aufgabe zu entrichten]; c) **Pakete** ohne Wertangabe, frankiert oder unfrankiert ab-  
 gesandt, kosten bis zum Gewichte von 3 kg ein-  
 schliesslich u. ohne Unterschied der Entfernung  
 20 Pf. Porto



## Porto-Taxe

für Postsendungen in Deutschland, nach deutschen  
Schutzgebieten, Luxemburg und Oesterreich-Ungarn.

**Briefe** im Orts- und Nachbarorts-Verkehr  
bis 250 Gramm 5 Pf., unfrankiert 10 Pf.

**Briefe** nach anderen Orten bis 20 Grammm  
10 Pf., über 20 bis 250 Gramm 20 Pf., unfrankierte  
10 Pf. mehr.

**Postkarten** einfache 5 Pf., unfrankierte 10 Pf.,  
mit Rück-Antwort 10 Pf.

**Drucksachen** bis 50 100 250 500 1000 Gramm  
8 5 10 20 30 Pf.

**Geschäftspapiere, auch mit Warenproben und  
Drucksachen vereinigt**

im Gewichte bis 250 500 1000 Gramm  
10 20 30 Pf.

**Warenproben** im Gewichte bis 250 500 Gramm  
10 20 Pf.

**Postaufträge** (bis 800 Mk. zulässig) 30 Pf.

**Einschreibgebühr** 20 Pf. **Rückscheingebühr** 20 Pf.

**Eil-Bestellgeld** für Brietsendungen nach Post-  
orten 25 Pf., nach Orten ohne Postanstalt bei  
Vorausbezahlung 60 Pf.

**Postanweisungen** bis 5 Mk. 10, über 5—100 Mk.  
20, über 100—200 Mk. 30, über 200—400 Mk. 40,  
über 400—600 Mk. 50, über 600—800 Mk. 60 Pf. —  
Nach Oesterreich (bis 1000 Kronen) 10 Pf. für je  
20 Mk., mindestens 20 Pf.

Nach den übrigen zum Weltpostverein gehö-  
renden Ländern beträgt das Porto: Postkarten  
10 Pfg., gewöhnliche Briefe bis 20 g irankiert  
20 Pfg., für jede weitere 20 g 10 Pfg.; unfrankiert  
d. dopp. Betrag. Einschreibgebühr 20 Pfg.

Pakete	Zone					
	1.	2.	3.	4.	5.	6.
	Pfennig					
bis 5 Kilo einschl.	25	50	50	50	50	50
über 5 bis 6 Kilo	30	60	70	80	90	100
" 6 " 7 "	35	70	90	110	130	150
" 7 " 8 "	40	80	110	140	170	200
" 8 " 9 "	45	90	130	170	210	250
" 9 " 10 "	50	100	150	200	250	300
f. jed. weitere Kilo	5	10	20	30	40	50

*Parquet Emile 401 Regiments inf.*

*fait personnel en abrégé le*

*24 juillet 1914 soir, appartement*

*au camp des prisonniers de*

*guerre de Darmstadt*

*12<sup>e</sup> Comp<sup>te</sup> 3<sup>e</sup> Bat<sup>on</sup>*

*Allemagne*

